Katholische Kirchgemeinde Walchwil

RECHNUNG

2018

Einladung zur ordentlichen Kirchgemeinde-Versammlung
Dienstag, 14. Mai 2019 | 20.00 Uhr
im Pfarreizentrum St. Johannes, Walchwil

Traktanden

1. Genehmigung des Protokolls der Kirchgemeindeversammlung vom 20. November 2018
2. Genehmigung der Jahresrechnung 2018

Die Vorlage der Kirchgemeindeversammlung wird allen Haushaltungen in Walchwil zugestellt. Zusammen mit dem Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 20. November 2018 ist sie auch beim Pfarramt erhältlich, auf www.kg-walchwil.ch aufgeschaltet und liegt im Schriftenstand der Pfarrkirche zur Einsichtnahme auf.

Stimmrecht
Das Stimmrecht an der Kirchgemeindeversammlung haben alle auf dem Gebiet der Kirchgemeinde Walchwil wohnhaften katholischen Schweizerbürgerinnen und Schweizerbürger sowie katholische Ausländerinnen und Ausländer mit Niederlassungsbewilligung, die das 18. Altersjahr zurückgelegt und den Heimatschein mindestens fünf Tage vor der Versammlung bei der Einwohnerkontrolle Walchwil hinterlegt haben.

Im Anschluss an die Kirchgemeindeversammlung laden wir Sie ganz herzlich zu einem Apéro ein.

Kirchenrat

Ressort			**im Amt seit**
Finanzen	Karl Huwyler, Präsident	(Stv. Maria Dubacher)	2010
Seelsorge / Pfarreirat	Ralf Binder, Gemeindeleiter		2016
Bau / Unterhalt	David Odermatt	(Stv. Barbara Schmuki)	2018
Personal / Pfarreizentrum	Maria Dubacher-von Rotz Vizepräsidentin	(Stv. Karl Huwyler)	2006
Jugend / Pfarrei	Barbara Schmuki-Rust	(Stv. Renate Zimmermann)	2016

Kirchenschreiberin / Kirchenweibel

Kanzlei / Liegenschaften	Renate Zimmermann		2013
Weibel	Franz Brülhart	(Rücktritt per 31.12.2018)	2001

Rechnungsprüfungskommission

Präsidentin	Monika Hürlimann-Iten		2017
Mitglieder	Joseph Jung		2018
	Marc Sels	(Rücktritt per 31.12.2018)	2016
	Beatrice Flüeler-Rust		2019

Postadresse

Kath. Kirchgemeinde, 6318 Walchwil

Ordentliche Versammlung vom 20. November 2018 (41 Stimmberechtigte)

1. Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 15. Mai 2018 wird unter Verdankung an die Schreiberin, Renate Zimmermann, einstimmig genehmigt.
2. Der Kreditantrag für die Innenreinigung der Pfarrkirche und der Antoniuskapelle von Fr. 52'000 zu Lasten der Investitionsrechnung wird einstimmig angenommen.
3. Der Antrag des Kirchenrates und der Rechnungsprüfungskommission zur Annahme des Budgets mit einem geplanten Jahresverlust von Fr. 18'250 und der Festlegung des Steuerfusses bei 13 % des kantonalen Ansatzes wird einstimmig genehmigt.
4. Der Finanzplan 2019 – 2023 wird zur Kenntnis genommen.
5. Beatrice Flüeler-Rust wird einstimmig als Nachfolgerin des zurücktretenden RPK-Mitgliedes, Marc Sels, für die restliche Amtsperiode 2019 – 2021 gewählt.

Antrag des Kirchenrates

Der Kirchenrat beantragt, das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 20. November 2018 zu genehmigen.

Genehmigung der Jahresrechnung 2018

Liebe Stimmbürgerinnen und Stimmbürger

Es freut uns, dass wir auch für dieses Jahr einen Abschluss präsentieren dürfen, der ein positives Resultat aufweist. Die Gesamtkosten von **Fr. 1'449'516** liegen um 3 % unter dem Budget (8 % unter Vorjahr) und die Erträge haben um 1% besser abgeschlossen als erwartet. Dies führt zu einem Überschuss von **Fr. 91'393**. Die mit der Revision des Finanzhaushaltgesetzes neu eingeführten Abschreibungssätze haben einen grossen Teil dazu beigetragen, dass wir trotz rückgängigen Steuereinnahmen dieses Resultat erreicht haben.

Die Anzahl der Katholikinnen und Katholiken in unserer Pfarrei beträgt per 31. Dezember 2018 1'631 Personen. Details zu den Veränderungen können Sie der folgenden Tabelle entnehmen. Natürlich sind Kirchenaustritte bedauerlich. Sie sind aber in unserem Fall nicht der Hauptgrund der Abnahme von Pfarreimitgliedern. Es ist dem Kirchenrat ein grosses Anliegen, zusammen mit dem Gemeindeleiter Diakon Ralf Binder und seinem Team Rahmenbedingungen zu schaffen, die diesen Schritt unnötig machen. Gegen den Tod oder das Wegziehen aus dem Dorf ist hingegen kein Kraut gewachsen.

	2016	**2017**	**2018**
Anzahl Katholiken (Anfang Jahr)	1'679	1'687	1'656
– Todesfälle	(7)	(14)	(10)
+ Taufen	15	12	16
– Austritte	(4)	(9)	(7)
+ Eintritte	1	1	2
+ Netto Zu-/Wegzüger	3	(21)	(10)
– Umstellung auf kantonale Zahlen *			(16)
Anzahl Katholiken (Ende Jahr)	1'687	1'656	1'631

(in Klammern negative Zahlen)
** Der Kanton rechnet ohne Wochenaufenthalter*

Für die Rechnung 2018 mussten erstmals die in der Gemeindeordnung festgelegten Finanzkompetenzen berücksichtigt werden. Die vorliegende Rechnung entspricht den neuen Vorgaben.

Um Ihnen schon im Voraus die Möglichkeit zu geben, sich über die finanzielle Situation der Kirchgemeinde ein umfassendes Bild zu machen, folgen unten die Kommentare zu verschiedenen Positionen im Zahlenteil. Wir freuen uns natürlich, wenn Sie dennoch an der Kirchgemeindeversammlung teilnehmen.

Nr.	Kommentar
1	Im vergangenen Jahr wurden keine Projekte in Angriff genommen, die den Einsatz von Kommissionen benötigt hätten.
2	Die Einsätze im Pfarreisekretariat und bei der Verwaltung des Pfarreizentrums wurden optimiert.
3	Da wir den meisten Pfarreimitgliedern gerecht werden möchten, haben auch im vergangenen Jahr die vielfältigsten Gottesdienste stattgefunden. Dies hat dazu geführt, dass die Anzahl der Aushilfen etwas erhöht wurde.
4	Die Pensen für die Katechese werden jeweils den Klassengrössen angepasst.
5	Gewisse vom Bistum vorgeschriebene obligatorische Ausbildungen von Ralf Binder wurden aufs Jahr 2019 verschoben.
6	Das Konto 310903 wird nicht mehr benutzt und die unter diesem Titel anfallenden Kosten werden anders erfasst. Die Gesamtsumme der mit «6» markierten Ausgabepositionen liegt erheblich unter Budget.
7	Die Benutzung von Chile-Café und Pfarreizentrum ist erfreulich gestiegen. Damit haben sich auch die Betriebsausgaben und -einnahmen erhöht.
8	Die IT der Pfarrei entspricht in vielen Aspekten nicht mehr den heutigen Standards. Dazu gehören nicht nur Sicherheitsanforderungen, sondern auch eine Vernetzung, die den Angestellten ein effizientes Arbeiten ermöglicht. Der Kirchenrat hat daher ein Projekt initialisiert, das Infrastruktur und Homepage auf einen aktuellen Stand bringen soll. Um die Kosten tief zu halten, wird mit «kath.ch» und der VKKZ zusammengearbeitet.
9	Das erste Mal seit dem Anschluss an die Schnitzelheizung der Wärmeversorgung Zentrum Walchwil (WVZW) sind die Betriebskosten gesunken. Wir hoffen, dass dieser Trend nicht nur auf die vorteilhaften Witterungsbedingungen zurückzuführen ist, sondern anhält.
10	Im Vergleich zum Vorjahr sind die Kosten für den Unterhalt an Gebäuden erheblich gesunken. Glücklicherweise! Die Kosten im Jahre 2017 betrafen die erwarteten Reparaturkosten des Kirchturmes. Leider konnten wir die Sanierung des Turmdaches noch nicht in Angriff nehmen, da wir dazu für Testzwecke regnerisches Wetter brauchen. Die dafür vorgenommenen Rückstellungen sind immer noch vorhanden.
11	Die Position «Freier Kredit» ermöglicht es dem Kirchenrat, nicht vorhersehbare Ausgaben zu tätigen. Auch dieses Jahr wurde diese Position nicht voll ausgeschöpft, bzw. die Kosten wurden den zweckbestimmten Konten zugewiesen.
12	Um die Zinsverpflichtungen der Kirchgemeinde zu optimieren und gleichzeitig die aktuelle Zinssatzsituation zu nutzen, hat der Kirchenrat die Laufzeiten der Refinanzierungen für das Pfarreizentrum verlängert. Es freut uns, dass wir weiterhin von unseren Kreditgebern (Einwohnergemeinde Walchwil, Zuger Kantonalbank, Raiffeisen, Kirchgemeinde Zug) gute Konditionen gewährt erhalten. Seit dem vergangenen Jahr gehört auch die Kirchgemeinde Baar zu den «gut gesinnten» Geldgebern. Herzlichen Dank an alle.

13 Im Kanton Zug übernimmt die Vereinigung der Katholischen Kirchgemeinden des Kantons Zug VKKZ die Aufgaben einer kantonalen Landeskirche. Die Beiträge der Kirchgemeinden belaufen sich bei einem Gesamtbudget von Fr. 5,5 Mio. auf Fr. 4,55 Mio. Mit einem Anteil von 2,4 % (Fr. 109'548) gehört Walchwil zu den kleineren Beitragszahlern. Die von den Kirchgemeinden zur Verfügung gestellten Mittel werden wie folgt verwendet:

a. Kirche Schweiz (rkz) und Bistum Basel	28,0 %
b. Fremdsprachige Missionen, Migranten	19,8 %
c. Bildung, Katechese, Medien	12,6 %
d. Spital-, Behinderten- & Gefängnisseelsorge	12,6 %
e. Kantonale Seelsorge (Dekanat, Diakonie)	8,7 %
f. Geschäftsstelle	8,0 %
g. Forum Kirche & Wirtschaft, Kommunikation, übrige	10,3 %

Allfällige Überschüsse der VKKZ werden zum grössten Teil rückerstattet. Die Rückerstattung des Überschusses aus dem Jahr 2017 betrug Fr. 4'620.

Wer mehr zum gesamten finanziellen Engagement der Katholischen Kirche im Kanton Zug wissen möchte, findet diese Information unter: https://www.katholische-kirche-zug.ch/organisation/geldfluss/

14 Die Archivkosten fielen höher aus, weil gewisse professionelle Abklärungen über die zukünftige Handhabung des Archivs gemacht werden mussten.

15 Der Pastoralraum Zug-Walchwil hat endlich Fahrt aufgenommen. Um die geplanten Aktivitäten im Jahre 2019 durchführen zu können, sind 2018 verschiedene Vorbereitungskosten angefallen.

16 Nachdem bei der Benutzung der Kapelle St. Elisabeth anlässlich einer Mai-Andacht das Glockengeläut beschädigt wurde, hat der Kirchenrat entschieden, nicht nur den angerichteten Schaden zu begleichen, sondern gleichzeitig das Türmchen wieder herstellen zu lassen. Ein optimaler Anlass zur Überreichung dieses Geschenkes war das 20-Jahr-Jubiläum des Trägervereines Zentrum Elisabeth. Im Namen des Vereins und aller Gäste bedankte sich Alt-Ständerat Peter Bieri für dieses Geburtstagsgeschenk ganz herzlich. Von den Gesamtkosen von knapp Fr. 15'000 wurde ein Teil dem Konto Reparaturen verbucht, ein anderer wurde durch die Haftpflichtversicherung zurückerstattet und Fr. 10'000 dem Konto Beiträge belastet.

17 Leider hat sich unsere vorsichtige Budgetierung bei den Steuererträgen als richtig erwiesen. Obwohl sich die Anzahl der Steuerzahler nicht stark veränderte, mussten wir im Vergleich zum Vorjahr eine Reduktion der Erträge von 10 % hinnehmen.

18 Seit der Jahrtausendwende konnten wir mit jährlich Fr. 120'000 Vorjahressteuern rechnen. Mit Fr. 56'444 liegen wir dieses Jahr mehr als 50 % unter diesem Mittelwert. Dies hängt wahrscheinlich damit zusammen, dass die kantonale Steuerverwaltung mit der Verarbeitung der Steuererklärungen weniger im Rückstand ist.

19 Ein gegenteiliger Trend zeigt sich bei den Steuern juristischer Personen. Bei einem Mittelwert seit 1999 von jährlich Fr. 35'000 ist der diesjährige Ertrag von Fr. 85'838 erfreulich, auch wenn er einen Drittel unter dem Ausnahmejahr 2017 liegt.

20 Wer die Rechnung 2018 mit der Vorjahresrechnung vergleicht wird feststellen, dass sich das Zwischentotal Finanzertrag geändert hat. Der Grund liegt in der Neuklassierung der Entnahmen aus dem Fonds für zukünftige Bauvorhaben (Zentrum).

21 Die Kirchgemeinde besitzt Aktien der Zuger Kantonalbank. Diese haben sich im Gegensatz zu anderen Aktien positiv bewegt und zu einem Kursgewinn geführt.

22 Das Pfarreizentrum konnte im vergangenen Jahr mehr vermietet werden. Natürlich ist das Pfarreizentrum primär für das Pfarreileben bestimmt. Wir sind aber glücklich, wenn es sich auch zu einem belebten und beliebten Dorftreffpunkt entwickelt.

23 Die durchschnittliche Laufzeit der Darlehen wurde von 3,48 Jahren auf 3,76 Jahre erhöht. Der aktuelle durchschnittliche Zinssatz beläuft sich auf 0,87 % p.a. (Vorjahr 0,89 % p.a.).

24 Das Finanzhaushaltsgesetz schreibt neu vor, dass das Finanzvermögen zu Verkehrswerten am Bilanzstichtag zu bewerten ist (§ 13.1b FHG). Die kumulierte Wertberichtigung auf dem Pfarrhof Dorfstrasse von Fr. 418'508.85 wurde direkt mit dem Eigenkapital verrechnet. Damit erhöht sich nicht nur das Eigenkapital, sondern auch der Wert der Sachanlagen im gleichen Ausmass.

25 Der Gebäudeversicherungswert für das Pfarreizentrum beträgt Fr. 5,4 Mio. Die Aufteilung des Wertes auf die Wohnungen und das Pfarreizentrum ist als Indikation zu verstehen. Der Landpreis (nicht versichert) ist bei Konto 140440 verrechnet.

26 Im Zusammenhang mit dem Erstellen der Doppelspur Zugersee-Ost haben wir den Pfarreigarten der SBB als Zwischendepot zur Verfügung gestellt.

Zusammenfassung der Rechnung 2018

Gesamtertrag	Fr.	1'540'908.75
Gesamtaufwand	Fr.	1'449'515.79
Ertragsüberschuss	Fr.	91'392.96

Anträge des Kirchenrates

1. Die Jahresrechnung 2018 der Kirchgemeinde Walchwil wird genehmigt.
2. Der Ertragsüberschuss von Fr. 91'392.96 wird wie folgt verwendet:

Eigenkapital per 31.12.2017	Fr.	1'606'206.45
Neubewertung Finanzvermögen	Fr.	418'508.85
Ertragsüberschuss 2018	Fr.	91'392.96
Eigenkapital per 31.12.2018	Fr.	2'116'108.26

Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission der kath. Kirchgemeinde Walchwil zur Jahresrechnung 2018

Geschätzte Mitbürgerinnen und Mitbürger

Als Rechnungsprüfungskommission haben wir die auf den 31. Dezember 2018 abgeschlossene Jahresrechnung im Sinne der gesetzlichen Vorschriften geprüft.

Unsere Prüfung erfolgte aufgrund von Analysen und Erhebungen auf der Basis von Stichproben. Zusätzlich beurteilten wir die Anwendung der massgebenden Rechnungslegungsgrundsätze, die wesentlichen Bewertungsentscheide sowie die Darstellung der Jahresrechnung als Ganzes. Bilanz, Erfolgsrechnung und Investitionsrechnung stimmen mit der Buchhaltung überein. Wir sind der Auffassung, dass die vorgenommene Prüfung eine ausreichende Grundlage für unser Urteil bildet.

Gemäss unserer Beurteilung erfolgte die Rechnungsführung sorgfältig, ordnungs- und zweckgemäss. Wir danken an dieser Stelle dem Finanzverantwortlichen für seine grosse Arbeit und sein überdurchschnittliches Engagement. Wir beantragen der Kirchgemeindeversammlung, die Jahresrechnung 2018 mit einem Gewinn von Fr. 91'392.96 zu genehmigen.

Ferner empfehlen wir Ihnen, dem Antrag des Kirchenrates über die Zuweisung des Rechnungsüberschusses von Fr. 91'392.96 zu den allgemeinen Reserven im Eigenkapital zuzustimmen.

Walchwil, 28. März 2019

Die Rechnungsprüfungskommission:

Monika Hürlimann-Iten

Joseph Jung

Beatrice Flüeler-Rust

Rücktritt

Einen Grossteil seines Lebens hat Franz Brülhart als Weibel der Kirchgemeinde Walchwil geamtet. Höhepunkte seiner Weibelkarriere waren wohl die Einsätze bei den pastoralen Besuchen der Bischöfe und bei den unvergesslichen Zuger Wallfahrten nach Einsiedeln. Während seiner Amtszeit ist in der Kirche viel passiert. Fast kein Stein ist auf dem anderen geblieben – aber die Funktion des Weibels war eine Art symbolischer Fels in der Brandung. Der Kirchenrat dankt Franz für sein Engagement ganz herzlich und wünscht ihm für die Zukunft alles Gute, Gesundheit und viel Zeit für gemütliches Reisen. Es freut uns, dass wir Ihnen anlässlich der Kirchgemeindeversammlung vom 14. Mai 2019 den neuen Kirchenweibel vorstellen dürfen.



Weihbischof Denis Theurillat und Kirchenweibel Franz Brülhart anlässlich der Einweihung des Pfarrei- und Gemeindezentrums Walchwil, 1. März 2015.

Hauptzahlen

			Rechnung 2018	Budget 2018	Rechnung 2017
1.	**Laufende Rechnung**				
	Gesamtertrag		1'540'909	1'524'871	1'770'229
	Gesamtaufwand		1'449'516	1'492'133	1'685'636
	Rechnungsergebnis		**91'393**	**32'738**	**84'593**
2.	**Investitionsrechnung VV**				
	Ausgaben		—	50'000	—
	Einnahmen (Neuklassierung)		—	—	—
	Nettoinvestitionen		**—**	**50'000**	**—**
3.	**Bilanz**				
	Aktiven		**9'707'136**	**9'190'000**	**9'483'389**
	Finanzvermögen		3'575'111	3'060'000	3'161'344
	Verwaltungsvermögen		6'132'025	6'130'000	6'322'045
	Passiven		**9'707'136**	**9'190'000**	**9'483'389**
	Fremdkapital		7'591'028	7'250'000	7'877'183
	Eigenkapital		2'116'108	1'940'000	1'606'206
4.	**Steuererträge und Steuerausgleich**		**1'364'859**	**1'366'821**	**1'520'636**
	Steuern natürliche Personen		894'931	915'000	968'173
	Steuern juristische Personen		86'507	68'400	128'639
	Sondersteuern		—	—	—
	Kant. Finanzausgleich		383'421	383'421	423'824
5.	**Personalbestand**		**4.90**	**4.90**	**4.90**
6.	**Kennzahlen**				
	Steuerfuss %		**13 %**	**13 %**	**13 %**
	Bruttoverschuldungsanteil	1	**493 %**	**475 %**	**445 %**
	Nettoverschuldungsquotient	2	**294 %**	**307 %**	**310 %**
	Selbstfinanzierungsgrad %	3	**n/a**	**446 %**	**n/a**
	Selbstfinanzierungsanteil %	4	**18,3 %**	**14,8 %**	**23,6 %**
	Investitionsanteil	5	**0,0 %**	**3,7 %**	**0,0 %**
	Zinsbelastungsanteil %	6	**3,9 %**	**4,3 %**	**3,6 %**
	Kapitaldienstanteil %	7	**16,2 %**	**16,7 %**	**22,4 %**
	Anzahl Katholiken		**1'631**	**1'685**	**1'656**
	Nettoschuld pro Katholik		**2'462**	**2'487**	**2'848**

Erklärungen zu den Kennzahlen siehe nächste Seite

Beschreibung der Kennzahlen (neue Darstellung ab 1.1.2018)

1 Der **Bruttoverschuldungsanteil** dient zur Beurteilung der Verschuldungssituation bzw. der Frage, ob die Verschuldung in einem angemessenen Verhältnis zu den erwirtschafteten Erträgen steht.

< 50 % = sehr gut | 50 % bis 100 % = gut | 100 % bis 150 % = mittel ●
150 % bis 200 % = schlecht | > 200 % = kritisch

Walchwil: Mit 493 % liegt Walchwil am oberen Ende der Skala. Grössere Investitionen können und dürfen nicht mehr getätigt werden. Die Refinanzierung muss langfristig erfolgen, da der Geldfluss nur eine langsame Amortisation der Darlehen ermöglicht.

2 Der **Nettoverschuldungsquotient** gibt an, welcher Anteil der Fiskalerträge (direkte Steuern der natürlichen Personen und juristischen Personen) erforderlich wäre, um die Nettoschulden abzutragen. Als Richtwerte gelten:

< 100 % = gut | 100 % bis 150 % = genügend | > 150 % = schlecht

Walchwil: Wie schon beim Bruttoverschuldungsanteil hat der Bau des Pfarreizentrums seine Spuren hinterlassen (294 %). Dank dem erheblichen Finanzvermögen (Wohnungen Pfarreizentrum und Pfarrhof) kann die kritische Kennzahl etwas gemildert werden.

3 Der **Selbstfinanzierungsgrad** zeigt die Selbstfinanzierung in Prozenten der Nettoinvestitionen. Jeder Selbstfinanzierungsgrad unter 100 % führt zwangsläufig zu einer Neuverschuldung. Daher sollte der Selbstfinanzierungsgrad mittelfristig im Durchschnitt gegen 100 % betragen. Als Richtwerte gelten:

bis 80 % = ungenügende Selbstfinanzierung | 80 % bis 100 % = tragbare Selbstfinanzierung |
über 100 % = gute Selbstfinanzierung

Die Kennzahl zeigt auf, welchen Anteil ihrer Nettoinvestitionen eine öffentliche Körperschaft aus eigenen Mitteln finanzieren kann.

Walchwil: Unsere Gemeinde hat im Jahre 2018 keine Investitionen getätigt. Da diese Kennzahl das Ausmass der Selbstfinanzierung für Neuinvestitionen darstellt, erübrigt sich diese Kennzahl. Zukünftige Investitionen sollten bei einem Selbstfinanzierungsgrad von höher als 150 % erfolgen um die Investitionen des Pfarreizentrums vernünftig amortisieren zu können.

4 Der **Selbstfinanzierungsanteil** zeigt die Selbstfinanzierung in Prozenten des laufenden Ertrags. Als Richtwerte gelten:

> 20 % = gut | 10 % bis 20 % = mittel | < 10 % = schlecht

Die Kennzahl gibt an, welchen Anteil ihres Ertrages eine öffentliche Körperschaft zur Finanzierung ihrer Investitionen aufwenden kann.

Walchwil: Diese Kennzahl ist eng verbunden mit dem Selbstfinanzierungsgrad.

5 Der **Investitionsanteil** zeigt die Aktivität im Bereich der Investitionen.

< 10 % = schwache Investitionstätigkeit | 10 % bis 20 % = mittlere Investitionstätigkeit
20 % bis 30 % = starke Investitionstätigkeit | > 30 % = sehr starke Investitionstätigkeit

Walchwil: Nach der Jahrhundertinvestition ins Pfarreizentrum müssen wir uns vermehrt nach der Decke strecken und unsere Investitionstätigkeit aufs Nötigste reduzieren.

6 Der **Zinsbelastungsanteil** sagt aus, welcher Anteil des «verfügbaren Einkommens» durch den Zinsaufwand gebunden ist. Je tiefer der Wert, desto grösser der Handlungsspielraum. Als Richtwerte gelten:

0 % bis 4 % = gut | 4 % bis 9 % genügend | > 10 % und mehr = schlecht

Walchwil: Momentan können wir mit einem Zinsbelastungsanteil von 3,9 % vom tiefen Zinsniveau profitieren. Der Kirchenrat wird alles daran setzen, die Verpflichtungen langfristig «anzubinden», damit nicht unsere Nachfolger mit zu hohen Zinslasten zu kämpfen haben.

7 Der **Kapitaldienstanteil** zeigt den Nettozinsaufwand und die ordentlichen Abschreibungen in Prozenten des laufenden Ertrages (betrieblicher Ertrag ohne durchlaufende Beiträge, Finanzertrag, Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen, a.o. Ertrag sowie interne Verrechnungen). Als Richtwerte gelten:

bis 5 % = geringe Belastung | 5 % bis 15 % = tragbare Belastung | > 15 % = hohe Belastung

Die Kennzahl dient als Mass für die Belastung des Haushaltes durch Kapitalkosten. Sie gibt Auskunft darüber, wie stark der laufende Ertrag durch den Zinsendienst und die Abschreibungen (Kapitaldienst) belastet sind. Ein hoher Anteil weist auf einen enger werdenden Spielraum hin.

Walchwil: Nur dank den aktuell sehr tiefen Zinsen und den seit der Revision des FHG tieferen Abschreibungssätzen sind wir in der Lage, dass der Kapitaldienstanteil nicht «durch die Decke» geht. Mittelfristig sollten wir einen nachhaltigen Anteil unter 12 % anvisieren.

Rechnung 2018

Aufwand	1'449'516	**1'492'133**	**1'685'636**
Ertrag	–1'540'909	**–1'524'871**	**–1'770'229**
Resultat	–91'393	**–32'738**	**–84'593**

		Rechnung 2018	**Budget** 2018	**Rechnung** 2017	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
3	**AUFWAND**	**1'449'516**	**1'492'133**	**1'685'636**	**–42'617**	**–3 %**	
30	**Personalaufwand**	**705'816**	**717'900**	**747'997**	**–12'084**	**–2 %**	
300	Behörden und Kommissionen	53'233	55'600	50'029	–2'367	–4 %	
300000	Löhne Kirchenrat / Kirchenschreiber	52'366	52'000	49'162	366	1 %	
300010	Löhne Kommissionen	867	3'600	868	–2'733	–76 %	1
301	Löhne Pfarramt – Seelsorge	469'227	473'000	503'877	–3'773	–1 %	
301000	Löhne Seelsorge / Gemeindeleiter	142'858	145'000	128'205	–2'142	–1 %	
301010	Übrige Löhne	116'868	130'000	168'173	–13'132	–10 %	2
301020	Löhne Sakristane	92'952	90'000	87'700	2'952	3 %	
301100	Löhne Seelsorgeaushilfen	39'652	36'000	40'951	3'652	10 %	3
301110	Löhne Organisten / Chorleiter	76'897	72'000	78'848	4'897	7 %	
302	Löhne der Lehrkräfte	65'713	60'000	66'035	5'713	10 %	
302000	Löhne Kathechese / Jugend-Erwachsenenbildung	65'713	60'000	66'035	5'713	10 %	4
304	Zulagen	4'400	4'400	4'400	—	0 %	
304000	Familienzulagen	4'400	4'400	4'400	—	0 %	
305	Arbeitgeberbeiträge	105'663	107'400	111'763	–1'737	–2 %	
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	42'788	42'000	42'494	788	2 %	
305200	AG-Beiträge an Pensionskassen	58'322	58'000	63'912	322	1 %	
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	2'822	5'000	2'849	–2'178	–44 %	
305400	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung	1'731	2'400	2'508	–669	–28 %	
309	Übriger Personalaufwand	7'580	17'500	11'891	–9'920	–57 %	
309000	Aus- und Weiterbildung des Personals	4'839	10'000	909	–5'161	–52 %	5
309100	Personalwerbung	—	—	350	—	n/a	
309900	Übriger Personalaufwand	838	5'000	8'187	–4'162	–83 %	
309910	Reka-Reisechecks	1'903	2'500	2'445	–597	–24 %	
31	**Sach- und übriger Betriebsaufwand**	**304'296**	**344'300**	**382'959**	**–40'004**	**–12 %**	
310	Material- und Warenaufwand	88'512	121'700	100'657	–33'188	–27 %	
310000	Büromaterial	2'039	3'600	2'879	–1'561	–43 %	
310010	Kopierer Miete und Service	4'335	5'000	4'851	–665	–13 %	
310100	Kultusausgaben	24'277	27'000	23'870	–2'723	–10 %	
310120	Musikalien	—	500	1'673	–500	–100 %	
310200	Pfarreiblatt	10'642	9'000	11'973	1'642	18 %	
310210	Druck- und Verteilkosten KKG-Versammlung	8'862	9'000	9'444	–138	–2 %	
310220	Inserate und andere Publikationen	—	600	—	–600	–100 %	
310300	Fachliteratur, Zeitschriften	2'371	1'200	1'979	1'171	98 %	
310400	Lehrmittel / Material Katechese	235	1'200	1'082	–965	–80 %	

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Rechnung 2017	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
310900	Übriger Materialaufwand	19'138	39'000	30'721	–19'862	–51 %	6
310901	Kosten Pfarreirat	3'244	3'000	1'425	244	8 %	
310902	Kosten Jugendarbeit	5'427	6'000	5'250	–573	–10 %	
310903	Klein- / Gruppenanlässe	—	8'000	—	–8'000	–100 %	6
310905	Betriebsaufwand Chile-Café	9'871	4'000	3'684	5'871	147 %	7
310906	Betriebseinnahmen Chile-Café	–4'836	–2'400	–3'902	–2'436	102 %	7
310910	Erstkommunion / Firmung	2'907	7'000	5'728	–4'093	–58 %	
311	Nicht aktivierbare Anlagen	26'413	20'400	15'617	6'013	29 %	
311000	Anschaffungen Büromöbel und -geräte	8'823	4'500	5'241	4'323	96 %	6
311100	Anschaffungen App., Masch., Geräte, Werkz.	9'031	9'000	8'876	31	0 %	
311200	Anschaffungen Kleider, Wäsche, Vorhänge	2'559	4'500	—	–1'941	–43 %	
311300	Anschaffungen Hardware	6'000	2'400	1'500	3'600	150 %	8
312	Ver- und Entsorgung	57'070	63'000	61'877	–5'930	–9 %	
312000	Energie, Wasser, Abwasser	55'632	60'000	59'676	–4'368	–7 %	9
312010	Reinigungsmaterial / Entsorgung	1'438	3'000	2'200	–1'562	–52 %	
313	Dienstleistungen und Honorare	74'507	74'600	109'424	–93	0 %	
313000	Dienstleistungen Dritter	11'089	6'000	18'784	5'089	85 %	6
313001	Kirchenmusik	12'551	10'000	37'940	2'551	26 %	
313002	Ministranten	8'001	10'000	12'000	–1'999	–20 %	
313009	Jugend- und Erwachsenenbildung	1'500	2'400	—	–900	–38 %	
313010	Telefon / Porti	4'347	5'400	5'990	–1'053	–20 %	
313030	Bankspesen	398	500	425	–102	–20 %	
313200	Entschädigung Buchhaltung	12'355	12'000	10'747	355	3 %	
313210	Honorare Kursleiter Erwachsenenbildung	579	2'000	700	–1'421	–71 %	
313300	Informatik-Nutzungsaufwand / Homepage	4'707	5'000	3'287	–293	–6 %	
313400	Sach- und Gebäudeversicherungsprämien	18'830	21'000	19'400	–2'170	–10 %	
313410	Haftpflichtversicherungen	150	300	150	–150	–50 %	
314	Baulicher Unterhalt	41'557	39'000	72'718	2'557	7 %	
314400	Unterhalt an Gebäuden	38'373	36'000	70'553	2'373	7 %	10
314900	Unterhalt übrige Sachanlagen	3'184	3'000	2'165	184	6 %	
315	Unterhalt Mobilien und immaterielle Anlagen	2'077	4'800	2'878	–2'723	–57 %	
315000	Unterhalt Büromobiliar, -masch. u. -geräte	1'000	1'200	—	–200	–17 %	
315100	Unterhalt App., Masch., Geräte, Fahrz., Werkz.	—	1'200	1'676	–1'200	–100 %	
315300	Unterhalt Informatik (Hardware)	717	1'200	1'202	–483	–40 %	
315800	Unterhalt immaterielle Anlagen (Software)	360	1'200	—	–840	–70 %	
316	Mieten	3'600	3'600	3'600	—	0 %	
316130	Mieten Parkplätze	3'600	3'600	3'600	—	0 %	
317	Spesenentschädigung	5'560	7'200	6'007	–1'640	–23 %	
317000	Auto- / Telefon- / Büroentschädigungen	5'060	6'000	5'507	–940	–16 %	
317010	Vergütung Büromaterial / Drucksachen	500	1'200	500	–700	–58 %	
319	Verschiedener Betriebsaufwand	5'000	10'000	10'181	–5'000	–50 %	
319900	Freier Kredit	5'000	10'000	10'181	–5'000	–50 %	11

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Rechnung 2017	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
33	**Abschreibungen Verwaltungsvermögen**	**190'020**	**190'020**	**332'772**	**—**	**0 %**	
330000	Abschreibungen Pfarrkirche St. Johannes	10'800	10'800	18'864	—	0 %	
330010	Abschreibungen Antoniuskapelle	720	720	1'272	—	0 %	
330020	Abschreibungen Pfarrhaus – Kirchgasse	19'500	19'500	34'236	—	0 %	
330040	Abschreibungen Pfarreizentrum	159'000	159'000	278'400	—	0 %	
34	**Finanzaufwand**	**64'960**	**65'350**	**68'039**	**–390**	**–1 %**	
340	Zinsaufwand	63'667	64'650	67'678	–983	–2 %	
340100	Verzinsung kurzfr. Finanzverbindlichkeiten	14'016	18'850	17'031	–4'834	–26 %	**12**
340600	Verzinsung langfr. Finanzverbindlichkeiten	49'153	45'800	48'436	3'353	7 %	**12**
340900	Übrige Passivzinsen	498	—	2'211	498	n/a	
349	Verschiedener Finanzaufwand	1'293	700	361	593	85 %	
349910	Steuerverluste und -Erlasse	1'293	1'000	361	293	29 %	
349911	Wiedereingebrachte Abschreibungen	—	–300	—	300	–100 %	
35	**Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen**	**1'210**	**1'200**	**1'210**	**10**	**1 %**	
350000	Interne Verzinsung Fonds	1'210	1'200	1'210	10	1 %	
36	**Transferaufwand**	**183'214**	**173'363**	**152'659**	**9'851**	**6 %**	
361	Entschädigungen an Gemeinwesen	138'263	131'563	134'425	6'700	5 %	
361000	Beitrag an VKKZ	104'928	109'548	109'020	–4'620	–4 %	**13**
361010	Freiwillige Beiträge VKKZ	3'815	3'815	4'178	—	0 %	
361011	Archivkosten VKKZ	6'802	3'200	3'000	3'602	113 %	**14**
361020	Beitrag Pastoralraum Zug-Walchwil	15'000	8'000	10'680	7'000	88 %	**15**
361100	Entschädigung an Kanton für Steuerinkasso	7'718	7'000	7'548	718	10 %	
363	Beiträge an Gemeinwesen und Dritte	45'765	42'200	18'234	3'565	8 %	
363600	Beitrag Frauengemeinschaft	2'700	2'700	3'482	—	0 %	
363605	Beitrag Kirchenchor	21'500	21'500	—	—	0 %	
363610	Beitrag Musikgesellschaft	3'000	3'000	3'000	—	0 %	
363612	Beitrag Blauring	5'100	4'000	5'700	1'100	28 %	
363614	Beitrag Pfadi	750	1'000	410	–250	–25 %	
363615	Verschiedene Beiträge	12'715	10'000	5'642	2'715	27 %	**16**
369	Verschiedener Transferaufwand	–814	–400	—	–414	104 %	
369910	Rückverteilung CO_2-Abgabe	–814	–400	—	–414	104 %	

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Rechnung 2017	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
4	**ERTRAG**	**–1’540’909**	**–1’524’871**	**–1’770’229**	**–16’038**	**1 %**	
40	**Fiskalertrag**	**–981’438**	**–983’400**	**–1’096’812**	**1’962**	**0 %**	**17**
400	Direkte Steuern natürliche Personen	–894’931	–915’000	–968’173	20’069	–2 %	
400000	Einkommenssteuer natürliche Personen	–559’050	–565’000	–571’719	5’950	–1 %	
400010	Einkommenssteuer natürliche Pers. frühere Jahre	–56’444	–110’000	–91’461	53’556	–49 %	**18**
400100	Vermögenssteuer natürliche Personen	–233’394	–200’000	–243’452	–33’394	17 %	
400200	Quellensteuern natürliche Personen	–24’908	–15’000	–23’342	–9’908	66 %	
400900	Übrige direkte Steuern natürliche Personen	–21’135	–25’000	–38’198	3’865	–15 %	
401	Direkte Steuern juristische Personen	–86’507	–68’400	–128’639	–18’107	26 %	
401000	Gewinnsteuer juristische Personen	–426	–1’200	–1’002	774	–65 %	
401010	Gewinnsteuer juristische Personen führere Jahre	–85’838	–66’000	–127’276	–19’838	30 %	**19**
401100	Kapitalsteuer juristische Personen	–243	–1’200	–361	957	–80 %	
429	**Kantonaler Steuerausgleich**	**–383’421**	**–383’421**	**–423’824**	**—**	**0 %**	
429000	Steuerausgleich Ertrag	–383’421	–383’421	–423’824	—	0 %	
44	**Finanzertrag**	**–176’050**	**–158’050**	**–174’592**	**–18’000**	**11 %**	**20**
440	Zinsertrag	–29	—	–327	–29	n/a	
440100	Steuerverzugszinsen	–29	—	–327	–29	n/a	
442	Beteiligungsertrag FV	–6’355	–1’750	–4’695	–4’605	263 %	
442000	Dividenden FV	–2’000	–1’750	–1’750	–250	14 %	
442900	Übriger Beteiligungsertrag FV	–4’355	—	–2’945	–4’355	n/a	**21**
443	Liegenschaftenertrag FV	–123’722	–117’600	–125’992	–6’122	5 %	
443000	Mietzinsen Pfarrhof – Dorfstrasse	–66’022	–66’000	–68’165	–22	0 %	
443010	Mietzinsen Wohnungen Zentrum	–56’854	–51’600	–57’093	–5’254	10 %	
443900	Rückerstattungen Raumnebenkosten	–846	—	–734	–846	n/a	
447	Liegenschaftenertrag VV	–45’944	–38’700	–43’578	–7’244	19 %	
447100	Mietzinsen Pfarrhaus – Kirchgasse	–32’400	–31’200	–32’400	–1’200	4 %	
447310	Einnahmen Vermietung Zentrum	–13’544	–7’500	–11’178	– 6’044	81 %	**22**
451	**Entnahmen aus Spezialfonds Eigenkapital**	**—**	**—**	**–75’000**	**—**	**n/a**	
449000	Auflösung Rückstellung Zentrum	—	—	–75’000	—	n/a	**20**
	Total	**–91’393**	**–32’738**	**–84’593**	**–58’655**	**179 %**	

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
Kirchgemeinde und Behörden						
3	**AUFWAND**	**67'246**	**70'670**	**–3'424**	**–5 %**	
300000	Löhne Kirchenrat / Kirchenschreiber	37'558	41'000	–3'442	–8 %	
300010	Löhne Kommissionen	867	3'600	–2'733	–76 %	**1**
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	2'998	3'000	–2	0 %	
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	118	420	–302	–72 %	
309900	Übriger Personalaufwand	–2	1'000	–1'002	–100 %	
309910	Reka-Reisechecks	139	200	–61	–31 %	
310000	Büromaterial	—	1'000	–1'000	–100 %	
310210	Druck- und Verteilkosten KKG-Versammlung	8'862	9'000	–138	–2 %	
310300	Fachliteratur, Zeitschriften	—	150	–150	–100 %	
310900	Übriger Materialaufwand	1'307	700	607	87 %	**6**
310903	Klein- / Gruppenanlässe	—	300	–300	–100 %	**6**
313000	Dienstleistungen Dritter	101	—	101	n/a	**6**
313010	Telefon / Porti	—	300	–300	–100 %	
314400	Unterhalt an Gebäuden	4'298	—	4'298	n/a	**10**
319900	Freier Kredit	—	10'000	–10'000	–100 %	**11**
363615	Verschiedene Beiträge	11'000	—	11'000	n/a	**16**
Verwaltung						
3	**AUFWAND**	**46'663**	**43'850**	**2'813**	**6 %**	
300000	Löhne Kirchenrat / Kirchenschreiber	10'740	11'000	–260	–2 %	
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	862	800	62	8 %	
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	34	100	–66	–66 %	
309910	Reka-Reisechecks	47	50	–3	–6 %	
310000	Büromaterial	573	—	573	n/a	
310900	Übriger Materialaufwand	—	300	–300	–100 %	**6**
311100	Anschaffungen App., Masch., Geräte, Werkz.	643	—	643	n/a	
313000	Dienstleistungen Dritter	1'500	1'000	500	50 %	**6**
313010	Telefon / Porti	49	300	–251	–84 %	
313030	Bankspesen	398	500	–102	–20 %	
313200	Entschädigung Buchhaltung	12'355	12'000	355	3 %	
313400	Sach- und Gebäudeversicherungsprämien	5'106	5'700	–594	–10 %	
313410	Haftpflichtversicherungen	150	300	–150	–50 %	
315300	Unterhalt Informatik (Hardware)	—	300	–300	–100 %	
317000	Auto- / Telefon- / Büroentschädigungen	—	800	–800	–100 %	
317010	Vergütung Büromaterial / Drucksachen	500	900	–400	–44 %	
361011	Archivkosten VKKZ	6'802	3'200	3'602	113 %	**14**
361100	Entschädigung an Kanton für Steuerinkasso	7'718	7'000	718	10 %	
369910	Rückverteilung CO_2-Abgabe	–814	–400	–414	104 %	
Beiträge						
3	**AUFWAND**	**114'443**	**119'063**	**–4'620**	**–4 %**	
361000	Beitrag an VKKZ	104'928	109'548	–4'620	–4 %	**13**
361010	Freiwillige Beiträge VKKZ	3'815	3'815	—	0 %	
363600	Beitrag Frauengemeinschaft	2'700	2'700	—	0 %	
363610	Beitrag Musikgesellschaft	3'000	3'000	—	0 %	

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
Pfarramt und Seelsorge						
3	**AUFWAND**	**370'144**	**397'700**	**–27'556**	**–7 %**	
300000	Löhne Kirchenrat / Kirchenschreiber	4'068	—	4'068	n/a	
301000	Löhne Seelsorge / Gemeindeleiter	142'858	145'000	–2'142	–1 %	
301010	Übrige Löhne	78'647	89'000	–10'353	–12 %	**2**
302000	Löhne Katechese / Jugend-Erwachsenenbildung	200	—	200	n/a	**4**
304000	Familienzulagen	2'200	2'200	—	0 %	
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	17'924	16'800	1'124	7 %	
305200	AG-Beiträge an Pensionskassen	29'216	30'000	–784	–3 %	
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	1'348	2'000	–652	–33 %	
305400	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung	806	1'100	–294	–27 %	
309000	Aus- und Weiterbildung des Personals	4'461	7'000	–2'539	–36 %	**5**
309900	Übriger Personalaufwand	770	3'500	–2'730	–78 %	
309910	Reka-Reisechecks	734	1'100	–366	–33 %	
310000	Büromaterial	1'466	1'800	–334	–19 %	
310010	Kopierer Miete und Service	4'335	5'000	–665	–13 %	
310200	Pfarreiblatt	10'642	9'000	1'642	18 %	
310220	Inserate und andere Publikationen	—	600	–600	–100 %	
310300	Fachliteratur, Zeitschriften	2'371	900	1'471	163 %	
310400	Lehrmittel / Material Katechese	235	—	235	n/a	
310900	Übriger Materialaufwand	16'012	21'500	–5'488	–26 %	**6**
310901	Kosten Pfarreirat	3'244	3'000	244	8 %	
310903	Klein- / Gruppenanlässe	—	6'900	–6'900	–100 %	**6**
310910	Erstkommunion / Firmung	2'907	7'000	–4'093	–58 %	
311000	Anschaffungen Büromöbel und -geräte	–2'500	3'800	–6'300	–166 %	**6**
311200	Anschaffungen Kleider, Wäsche, Vorhänge	—	2'500	–2'500	–100 %	
311300	Anschaffungen Hardware	7'500	2'400	5'100	213 %	**8**
312010	Reinigungsmaterial / Entsorgung	30	—	30	n/a	
313000	Dienstleistungen Dritter	6'047	3'000	3'047	102 %	**6**
313001	Kirchenmusik	781	—	781	n/a	
313010	Telefon / Porti	4'298	4'200	98	2 %	
313300	Informatik-Nutzungsaufwand / Homepage	4'707	5'000	–293	–6 %	
315000	Unterhalt Büromobiliar, -maschinen und -geräte	—	600	–600	–100 %	
315300	Unterhalt Informatik (Hardware)	717	900	–183	–20 %	
315800	Unterhalt immaterielle Anlagen (Software)	360	1'200	–840	–70 %	
317000	Auto- / Telefon- / Büroentschädigungen	2'720	2'400	320	13 %	
317010	Vergütung Büromaterial / Drucksachen	—	300	–300	–100 %	
319900	Freier Kredit	5'000	—	5'000	n/a	**11**
361020	Beitrag Pastoralraum Zug-Walchwil	15'000	8'000	7'000	88 %	**15**
363615	Verschiedene Beiträge	1'040	10'000	–8'960	–90 %	**16**

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
Kultusaufwand						
3	**AUFWAND**	**310'683**	**311'460**	**–777**	**0 %**	
301020	Löhne Sakristane	92'952	90'000	2'952	3 %	
301100	Löhne Seelsorgeaushilfen	39'652	36'000	3'652	10 %	**3**
301110	Löhne Organisten / Chorleiter	76'897	72'000	4'897	7 %	
304000	Familienzulagen	1'742	1'760	–18	–1 %	
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	12'676	14'000	–1'324	–9 %	
305200	AG-Beiträge an Pensionskassen	17'538	17'000	538	3 %	
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	797	1'700	–903	–53 %	
305400	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung.	551	900	–349	–39 %	
309000	Aus- und Weiterbildung des Personals	378	1'500	–1'122	–75 %	**5**
309900	Übriger Personalaufwand	–13	300	–313	–104 %	
309910	Reka-Reisechecks	605	700	–95	–14 %	
310000	Büromaterial	—	400	–400	–100 %	
310100	Kultusausgaben	24'277	27'000	–2'723	–10 %	
310120	Musikalien	—	500	–500	–100 %	
310900	Übriger Materialaufwand	404	6'500	–6'096	–94 %	**6**
311200	Anschaffungen Kleider, Wäsche, Vorhänge	2'559	1'000	1'559	156 %	
312010	Reinigungsmaterial / Entsorgung	478	—	478	n/a	
313000	Dienstleistungen Dritter	580	—	580	n/a	**6**
313001	Kirchenmusik	11'770	10'000	1'770	18 %	
313002	Ministranten	3'000	6'000	–3'000	–50 %	
317000	Auto- / Telefon- / Büroentschädigungen	2'340	2'700	–360	–13 %	
363605	Beitrag Kirchenchor	21'500	21'500	—	0 %	
Jugend- und Erwachsenenarbeit						
3	**AUFWAND**	**102'003**	**98'970**	**3'033**	**3 %**	
302000	Löhne Katechese / Jugend-Erwachsenenbildung	65'513	60'000	5'513	9 %	**4**
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	5'260	4'400	860	20 %	
305200	AG-Beiträge an Pensionskassen	7'088	6'000	1'088	18 %	
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	320	420	–100	–24 %	
305400	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung	236	250	–14	–6 %	
309000	Aus- und Weiterbildung des Personals	—	1'500	–1'500	–100 %	**5**
309900	Übriger Personalaufwand	—	200	–200	–100 %	
309910	Reka-Reisechecks	278	250	28	11 %	
310000	Büromaterial	—	400	–400	–100 %	
310300	Fachliteratur, Zeitschriften	—	150	–150	–100 %	
310400	Lehrmittel / Material Katechese	—	1'200	–1'200	–100 %	
310900	Übriger Materialaufwand	1'415	4'000	–2'585	–65 %	**6**
310902	Kosten Jugendarbeit	5'427	6'000	–573	–10 %	
310903	Klein- / Gruppenanlässe	—	800	–800	–100 %	**6**
313000	Dienstleistungen Dritter	2'861	—	2'861	n/a	**6**
313002	Ministranten	5'001	4'000	1'001	25 %	
313009	Jugend- und Erwachsenenbildung	1'500	2'400	–900	–38 %	
313210	Honorare Kursleiter Erwachsenenbildung	579	2'000	–1'421	–71 %	
363612	Beitrag Blauring	5'100	4'000	1'100	28 %	
363614	Beitrag Pfadi	750	1'000	–250	–25 %	
363615	Verschiedene Beiträge	675	—	675	n/a	**16**

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
Steuern und Steuerausgleich						
3	**AUFWAND**	**1'293**	**700**	**593**	**85 %**	
349910	Steuerverluste und -erlasse	1'293	1'000	293	29 %	
349911	Wiedereingebrachte Abschreibungen	—	–300	300	–100 %	
4	**ERTRAG**	**–1'364'888**	**–1'366'821**	**1'933**	**0 %**	
400000	Einkommenssteuer natürliche Personen	–559'050	–565'000	5'950	–1 %	
400010	Einkommenssteuer natürliche Personen frühere Jahre	–56'444	–110'000	53'556	–49 %	**18**
400100	Vermögenssteuer natürliche Personen	–233'394	–200'000	–33'394	17 %	
400200	Quellensteuern natürliche Personen	–24'908	–15'000	–9'908	66 %	
400900	Übrige direkte Steuern natürliche Personen	–21'135	–25'000	3'865	–15 %	
401000	Gewinnsteuer juristische Personen	–426	–1'200	774	–65 %	
401010	Gewinnsteuer juristische Personen frühere Jahre	–85'838	–66'000	–19'838	30 %	**19**
401100	Kapitalsteuer juristische Personen	–243	–1'200	957	–80 %	
429000	Steuerausgleich Ertrag	–383'421	–383'421	—	0 %	
440100	Steuerverzugszinsen	–29	—	–29	n/a	
	Total Netto-Ertrag	**–1'363'595**	**–1'366'121**	**2'526**	**0 %**	
Zinsen						
3	**AUFWAND**	**64'877**	**65'850**	**–973**	**–1 %**	
340100	Verzinsung kurzfristige Finanzverbindlichkeiten	14'016	18'850	–4'834	–26 %	**12**
340600	Verzinsung langfristige Finanzverbindlichkeiten	49'153	45'800	3'353	7 %	**12**
340900	Übrige Passivzinsen	498	—	498	n/a	
350000	Interne Verzinsung Fonds	1'210	1'200	10	1 %	
4	**ERTRAG**	**–6'355**	**–1'750**	**–4'605**	**263 %**	
442000	Dividenden FV	–2'000	–1'750	–250	14 %	
442900	Übriger Beteiligungsertrag FV	–4'355	—	–4'355	n/a	**21**
	Total Netto-Aufwand	**58'522**	**64'100**	**–5'578**	**–9 %**	

n/a = nicht anwendbar

		Rechnung 2018	Budget 2018	Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
Abschreibungen						
3	**AUFWAND**	**190’020**	**190’020**	**—**	**0 %**	
330000	Abschreibungen Pfarrkirche St. Johannes	10’800	10’800	—	0 %	
330010	Abschreibungen Antoniuskapelle	720	720	—	0 %	
330020	Abschreibungen Pfarrhaus – Kirchgasse	19’500	19’500	—	0 %	
330040	Abschreibungen Pfarreizentrum	159’000	159’000	—	0 %	

		Rechnung 2018						
		Pfarrkirche St. Johannes	Antonius-kapelle	Pfarrhaus Kirchgasse	Pfarrhof Dorfstrasse	Pfarrei-zentrum	PZ Wohnungen	Total Liegenschaften
Liegenschaften								
3	**AUFWAND**	**39'882**	**1'770**	**18'837**	**13'761**	**106'064**	**1'830**	**182'144**
301010	Übrige Löhne	—	—	—	—	38'221	—	38'221
304000	Familienzulagen	—	—	—	—	458	—	458
305000	AG-Beiträge AHV, IV, EO, ALV	—	—	—	—	3'068	—	3'068
305200	AG-Beiträge an Pensionskassen	—	—	—	—	4'480	—	4'480
305300	AG-Beiträge an Unfallversicherung	—	—	—	—	205	—	205
305400	AG-Beiträge an Krankentaggeldversicherung	—	—	—	—	138	—	138
309900	Übriger Personalaufwand	—	—	—	—	83	—	83
309910	Reka-Reisechecks	—	—	—	—	100	—	100
310900	Übriger Materialaufwand	—	—	—	—	—	—	—
310905	Betriebsaufwand Chile-Café	—	—	—	—	9'871	—	9'871
310906	Betriebseinnahmen Chile-Café	—	—	—	—	–4'836	—	–4'836
311000	Anschaffungen Büromöbel und -geräte	—	—	—	—	11'323	—	11'323
311100	Anschaffungen App., Masch., Geräte, Werkz.	359	—	2'530	—	5'499	—	8'388
311200	Anschaffungen Kleider, Wäsche, Vorhänge	—	—	—	—	—	—	—
311300	Anschaffungen Hardware	—	—	—	—	–1'500	—	–1'500
312000	Energie, Wasser, Abwasser	16'241	889	7'061	4'922	25'791	728	55'632
312010	Reinigungsmaterial / Entsorgung	416	—	—	—	514	—	930
313000	Dienstleistungen Dritter	—	—	—	—	—	—	—
313010	Telefon / Porti	—	—	—	—	—	—	—
313400	Sach- und Gebäudeversicherungsprämien	7'076	881	1'221	1'171	3'375	—	13'724
314400	Unterhalt an Gebäuden	15'121	—	4'066	7'309	7'553	26	34'075
314900	Unterhalt übrige Sachanlagen	669	—	359	359	721	1'076	3'184
315000	Unterhalt Büromobiliar, -maschinen und -geräte	—	—	—	—	1'000	—	1'000
315100	Unterhalt App., Masch., Geräte, Fahrz., Werkz.	—	—	—	—	—	—	—
316130	Mieten Parkplätze	—	—	3'600	—	—	—	3'600
317000	Auto- / Telefon- / Büroentschädigungen	—	—	—	—	—	—	—
4	**ERTRAG**	**—**	**—**	**–32'400**	**–66'022**	**–13'544**	**–57'700**	**–169'666**
443000	Mietzinsen Pfarrhof – Dorfstrasse	—	—	—	–66'022	—	—	–66'022
443010	Mietzinsen Wohnungen Zentrum	—	—	—	—	—	–56'854	–56'854
443900	Rückerstattungen Raumnebenkosten	—	—	—	—	—	–846	–846
447100	Mietzinsen Pfarrhaus – Kirchgasse	—	—	–32'400	—	—	—	–32'400
447310	Einnahmen Vermietung Zentrum	—	—	—	—	–13'544	—	–13'544
	Total Netto-Ertrag	39'882	1'770	–13'563	–52'261	92'520	–55'870	12'478

Budget 2018							Abweichung Re18 : Bu18		Kommentare
Pfarrkirche St. Johannes	Antonius-kapelle	Pfarrhaus Kirchgasse	Pfarrhof Dorfstrasse	Pfarrei-zentrum	PZ Wohnungen	Total Liegenschaften			
49’200	**3’700**	**28’100**	**8’100**	**103’550**	**1’200**	**193’850**	**–11’706**	**–6 %**	
—	—	—	—	41’000	—	41’000	–2’779	–7 %	**2**
—	—	—	—	440	—	440	18	4 %	
—	—	—	—	3’000	—	3’000	68	2 %	
—	—	—	—	5’000	—	5’000	–520	–10 %	
—	—	—	—	360	—	360	–155	–43 %	
—	—	—	—	150	—	150	–12	–8 %	
—	—	—	—	—	—	—	83	n/a	
—	—	—	—	200	—	200	–100	–50 %	
—	—	—	—	6’000	—	6’000	–6’000	–100 %	**6**
—	—	—	—	4’000	—	4’000	5’871	147 %	**7**
—	—	—	—	–2’400	—	–2’400	–2’436	102 %	**7**
—	—	—	—	700	—	700	10’623	1’518 %	**6**
5’000	500	1’500	500	1’500	—	9’000	–612	–7 %	
—	—	—	—	1’000	—	1’000	–1’000	–100 %	
—	—	—	—	—	—	—	–1’500	n/a	**8**
17’000	1’000	8’800	3’700	29’500	—	60’000	–4’368	–7 %	
1’000	—	400	—	1’600	—	3’000	–2’070	–69 %	
1’000	—	—	—	1’000	—	2’000	–2’000	–100 %	**6**
100	—	—	—	500	—	600	–600	–100 %	
7’200	1’000	1’200	1’200	3’500	1’200	15’300	–1’576	–10 %	
16’000	1’200	12’000	2’400	4’400	—	36’000	–1’925	–5 %	**10**
1’600	—	300	300	800	—	3’000	184	6 %	
—	—	—	—	600	—	600	400	67 %	
300	—	300	—	600	—	1’200	–1’200	–100 %	
—	—	3’600	—	—	—	3’600	—	0 %	
—	—	—	—	100	—	100	–100	–100 %	
—	**—**	**–31’200**	**–66’000**	**–7’500**	**–51’600**	**–156’300**	**–13’366**	**9 %**	
—	—	—	–66’000	—	—	–66’000	–22	0 %	
—	—	—	—	—	–51’600	–51’600	–5’254	10 %	
—	—	—	—	—	—	—	–846	n/a	
—	—	–31’200	—	—	—	–31’200	–1’200	4 %	
—	—	—	—	–7’500	—	–7’500	–6’044	81 %	**22**
49’200	3’700	–3’100	–57’900	96’050	–50’400	37’550	–25’072	–67 %	

n/a = nicht anwendbar

Bilanz per

		31.12.18	31.12.17	+/– in %	Kommentare
Aktiven		**9'707'135.76**	**9'483'389.04**	**2,4 %**	
10	**Finanzvermögen**	**3'575'110.78**	**3'161'344.06**	**13,1 %**	
100	**Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen**	**725'989.38**	**692'109.16**	**4,9 %**	
1000	Kasse	4'731.45	4'139.75	14,3 %	
1002	Banken	721'257.93	687'969.41	4,8 %	
101	Forderungen	326'049.90	369'022.25	–11,6 %	
1010	Forderungen aus Lieferungen an Leist. ggü. Dritten	3'845.25	2'535.95	51,6 %	
1011	Kontokorrente mit Dritten	3'222.75	2'512.10	28,3 %	
1012	Steuerforderungen	318'981.90	363'974.20	–12,4 %	
107	**Finanzanlagen**	**2'523'071.50**	**2'100'212.65**	**20,1 %**	
1070	Aktien und Anteilscheine	57'200.00	52'850.00	8,2 %	
1080	Sachanlagen im Finanzvermögen	2'465'871.50	2'047'362.65	20,4 %	**24**
14	**Verwaltungsvermögen**	**6'132'024.98**	**6'322'044.98**	**–3,0 %**	
1400	Grundstücke VV unüberbaut	1.00	1.00	0,0 %	
1404	Hochbauten VV	6'132'023.98	6'322'043.98	–3,0 %	
Passiven		**9'707'135.76**	**9'483'389.04**	**2,4 %**	
20	**Fremdkapital**	**7'591'027.50**	**7'877'182.59**	**–3,6 %**	
200	**Laufende Verbindlichkeiten**	**46'262.90**	**66'697.44**	**–30,6 %**	
201	**Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten**	**1'500'000.00**	**2'000'000.00**	**–25,0 %**	**23**
204	**Passive Rechnungsabgrenzung**	**110'109.60**	**75'220.15**	**46,4 %**	
2040	Transitorische Passiven	110'109.60	75'220.15	46,4 %	
206	**Langfristige Finanzverbindlichkeiten**	**5'450'000.00**	**5'250'000.00**	**3,8 %**	**23**
2091	Verbindlichkeiten ggü. Fonds im FK	484'655.00	485'265.00	–0,1 %	
29	**Eigenkapital**	**2'116'108.26**	**1'606'206.45**	**31,7 %**	
2910	Fonds im Eigenkapital	1'275'000.00	1'275'000.00	0,0 %	
298	**Übriges Eigenkapital**	**749'715.30**	**246'613.62**	**204,0 %**	**24**
2990	Jahresergebnis	91'392.96	84'592.83	8,0 %	

Anlagetabelle

		Anschaffungswert			Wertberichtigung		
		31.12.17	Netto-Zugang 2018	31.12.18	31.12.17	Abschreibungen 2018	31.12.18
1080	**Hochbauten FV**	**2'465'872**	**—**	**2'465'872**	**—**	**—**	**—**
108000	Pfarrhof – Dorfstrasse	1'165'872	—	1'165'872	—	—	—
108010	4 Parkplätze Pfarreizentrum	300'000	—	300'000	—	—	—
108011	PZ Wohnung Berg	500'000	—	500'000	—	—	—
108012	PZ Wohnung See	500'000	—	500'000	—	—	—
1400	**Grundstücke VV unüberbaut**	**841**	**—**	**841**	**–840**	**—**	**–840**
140010	Pfarrgarten GBP 35	841	—	841	–840	—	–840
1404	**Hochbauten VV**	**12'404'564**	**—**	**12'404'564**	**–6'082'519**	**–190'020**	**–6'272'539**
140400	Pfarrkirche St. Johannes	3'409'152	—	3'409'152	–3'050'670	–10'800	–3'061'470
140410	Antoniuskapelle	274'861	—	274'861	–250'819	–720	–251'539
140420	Pfarrhaus – Kirchgasse	1'561'093	—	1'561'093	–910'675	–19'500	–930'175
140440	Pfarreizentrum (inkl. Land)	7'159'458	—	7'159'458	–1'870'355	–159'000	–2'029'355

		Netto-Buchwert		Gebäudeversicherungswert	Kommentare
		31.12.17	31.12.18		
1080	**Hochbauten FV**	**2'465'872**	**2'465'872**	**2'873'000**	
108000	Pfarrhof – Dorfstrasse	1'165'872	1'165'872	1'873'000	
108010	4 Parkplätze Pfarreizentrum	300'000	300'000	—	
108011	PZ Wohnung Berg	500'000	500'000	500'000	**25**
108012	PZ Wohnung See	500'000	500'000	500'000	**25**
1400	**Grundstücke VV unüberbaut**	**1**	**1**	**—**	
140010	Pfarrgarten GBP 35	1	1	—	**26**
1404	**Hochbauten VV**	**6'322'045**	**6'132'025**	**19'085'000**	
140400	Pfarrkirche St. Johannes	358'482	347'682	11'321'000	
140410	Antoniuskapelle	24'042	23'322	1'410'000	
140420	Pfarrhaus – Kirchgasse	650'418	630'918	1'954'000	
140440	Pfarreizentrum (inkl. Land)	5'289'103	5'130'103	4'400'000	**25**

Geldflussrechnung

	2018	2017
Rechnungsergebnis	91’392.96	84’592.83
Abschreibungen	190’020.00	332’772.00
Auflösung Rückstellungen Bauvorhaben	0.00	–75’000.00
Veränderung Forderungen	42’972.35	51’111.45
davon Abschreibungen und Erlasse	0.00	0.00
Veränderung Transitorische Aktiven	0.00	0.00
Veränderung Transitorische Passiven	34’889.45	40’280.15
Geldfluss aus Geschäftstätigkeit	**359’274.76**	**433’756.43**
Veränderung Finanzanlagen	–4’350.00	–2’940.00
Geldfluss aus Investitionstätigkeit	**–4’350.00**	**–2’940.00**
Veränderung Laufende Verbindlichkeiten	–20’434.54	–3’923.67
Veränderung Darlehen kurzfristige < 1 Jahr	–500’000.00	0.00
Veränderung Darlehen langfristige > 1 Jahr	200’000.00	0.00
Veränderung Verpflichtungen für Verwaltene Fonds	–610.00	1’070.00
Entnahme Rückstellungen	0.00	0.00
Veränderung Spezialfinanzierungen	0.00	0.00
Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit	**–321’044.54**	**–2’853.67**
Veränderung flüssige Mittel	**33’880.22**	**427’962.76**
Flüssige Mittel zu Beginn der Berichtsperiode	692’109.16	264’146.40
Flüssige Mittel am Ende der Berichtsperiode	**725’989.38**	**692’109.16**

Investitionsrechnung

	Rechnung 2018 Ausgaben	Budget 2018 Ausgaben	Rechnung 2017 Ausgaben
Nettoinvestitionen		**50'000.00**	
Aus bewilligten Krediten			
Übrige Investitionen			
Aussensanierung Pfarrhaus Kirchgasse		50'000.00	

Verpflichtungskredite per 31. Dezember 2018

Laufende Kredite	**Kreditbeschluss vom**	
Innenreinigung Pfarrkiche und Antoniuskappelle	20.11.2018	52'000.00

Kumulierte Ergebnisse

Gemäss Finanzhaushaltgesetz des Kantons Zug (FHG 611.1) §2. Absatz a) sind die kumulierten Ergebnisse über 8 Jahre auszugleichen. In der dazugehörigen Verordnung (FHV) §4 wird die entsprechende Methode vorgeschrieben.

	Ergebnis	**8 Jahre kumuliert**		
		2014 – 2021	2015 – 2022	2016 – 2023
2014 Rechnung	17'433	—	—	—
2015 Rechnung	7'077	—	—	—
2016 Rechnung	–7'891	—	—	—
2017 Rechnung	84'593	—	—	—
2018 Rechnung	91'393	—	—	—
2019 Budget	–18'250	—	—	—
2020 Finanzplan	18'000	—	—	—
2021 Finanzplan	15'000	207'355	—	—
2022 Finanzplan	10'000	—	199'922	—
2023 Finanzplan	20'000	—	—	212'845

Steuerertrag (in 1’000 Franken)

		Natürliche Personen			Juristische Personen		
Jahr	**Steuerfuss (%)**	Einkommenssteuer Vermögenssteuer	Vorjahre	Sondersteuer	Reingewinnsteuer Kapitalsteuer	Vorjahre	**Total**
Rechnung							
1999	16	637	–1	29	27	—	**692**
2000	15	612	34	37	31	12	**726**
2001	15	625	–10	31	29	10	**685**
2002	15	663	81	61	17	7	**829**
2003	15	661	67	26	58	9	**821**
2004	15	701	171	59	26	19	**976**
2005	12	641	163	35	35	–1	**873**
2006	12	731	161	36	21	–8	**941**
2007	12	757	130	26	32	6	**951**
2008	10	600	179	31	73	5	**888**
2009	9	564	200	31	27	35	**857**
2010	9	685	215	22	—	23	**945**
2011	9	634	37	18	—	41	**730**
2012	11	697	204	12	—	37	**950**
2013	12	765	181	16	1	84	**1’047**
2014	12	751	163	45	1	40	**1’000**
2015	14	875	120	38	3	51	**1’087**
2016	14	873	76	35	4	115	**1’103**
2017	13	839	91	38	2	127	**1’097**
2018	13	817	56	21	1	86	**981**
Budget							
2019	13	817	105	24	1	69	**1’016**
2020	12	760	130	25	3	65	**983**
2021	12	780	120	25	4	70	**999**
2022	12	780	130	25	4	70	**1’009**
2023	12	780	130	25	4	70	**1’009**

Steuerfuss seit 1999



Steuerertrag pro %



Anhang zur Jahresrechnung 2018

Bürgschaften
Am Abschlussstichtag existieren keine Bürgschaftsverpflichtungen.

Eventualverpflichtungen aus Rechtsstreitigkeiten
Am Abschlussstichtag sind keine Rechtsstreitigkeiten hängig.

Defizitgarantien
Es bestehen keine Defizitgarantien.

Leasingverträge
«Miete mit Service»-Vertrag für Multifunktionsgerät mit der Firma Ricoh Schweiz AG, Wallisellen
Laufzeit 1.7.2018 – 30.6.2023
Restverpflichtung per 31.12.2018: Fr. 7'400.–

Verbindliche Pensionskasse
Es bestehen neben den ausgewiesenen Verbindlichkeiten keine zusätzlichen Verpflichtungen gegenüber der Pensionskasse des Kanton Zugs.

Beteiligungen
Es bestehen keine Beteiligungen am Abschlussstichtag.

Sonstige Garantien
Am Abschlussstichtag bestehen keine Garantieverpflichtungen.

Veränderungen der Rückstellungen
Im Verlaufe des Jahres wurden keine Veränderungen von Rückstellungen verbucht.

Veränderungen der Spezialfinanzierungen
Es bestehen keine Spezialfinanzierungen.

Veränderungen der Reserven
Im laufenden Jahr wurden keine Veränderungen der Reserven verbucht.

Veränderungen des freien Eigenkapitals
Der Jahresgewinn 2017 von Fr. 84'592.83 wurde gemäss Beschluss der Kirchgemeindeversammlung vom 15. Mai 2018 den allgemeinen Reserven zugewiesen. Die Neubewertung des Finanzvermögens von Fr. 418'508.85 wurde ebenfalls dem Konto allgemeine Reserven gutgeschrieben.

Verpfändete oder abgetretene Aktiven
Am Abschlussstichtag bestehen keine verpfändeten Aktiven.

Aktiven mit Eigentumsvorbehalt
Am Abschlussstichtag besitzt die Kath. Kirchgemeinde Walchwil keine Aktiven mit Eigentumsvorbehalt.

Status und Abrechnung Verpflichtungskredite
Der Stand der laufenden und abgerechneten Verpflichtungskredite ist sparat ausgewiesen.

Nicht bilanzierbare Forderungen
Es sind sämtliche Forderungen bilanziert.

Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag
Nach dem Bilanzstichtag sind keine wesentlichen Ereignisse zu verzeichnen, welche die Jahresrechnung 2018 und das Vermögen per 31. Dezember 2018 massgeblich verändern.

Die nächsten Termine
Dienstag, 19. November 2019, Kirchgemeindeversammlung (Budget 2020)

Rechtsmittelbelehrung für Stimmrechtsbeschwerde
Gestützt auf § 17 bis GG in Verbindung mit § 67 des Gesetzes über die Wahlen und Abstimmungen (Wahl- und Abstimmungsgesetz, WAG; BGS 131.1) vom 28. September 2006 kann wegen Verletzung des Stimmrechts und wegen Unregelmässigkeiten bei der Vorbereitung und Durchführung von Wahlen und Abstimmungen beim Regierungsrat Beschwerde geführt werden. Tritt der Beschwerdegrund vor dem Abstimmungstag ein, ist die Beschwerde innert zehn Tagen seit der Entdeckung einzureichen. Ist diese Frist am Abstimmungstag noch nicht abgelaufen, wird sie bis zum 20. Tag nach dem Abstimmungstag verlängert. In allen übrigen Fällen beträgt die Beschwerdefrist 20 Tage seit dem Abstimmungstag (§ 67 Abs. 2 WAG). Bei Abstimmungs- und Wahlbeschwerden ist ausserdem glaubhaft zu machen, dass die behaupteten Unregelmässigkeiten nach Art und Umfang geeignet waren, das Abstimmungs- oder das Wahlergebnis wesentlich zu beeinflussen (§ 68 Abs. 2 WAG).

Satz und Druck Anderhub Druck-Service AG, www.druck-service.ch